

Version 1

We weren't a bunch of separate ethnic groups that correspond to boxes you check on an admissions form. We weren't Mexican, Korean, Pacific Islander, or African-American. We were intersectional.

Version 2

We weren't just a bunch of separate ethnic groups that correspond to boxes you check on an admissions form. We weren't just Mexican, Korean, Pacific Islander, or African-American. We were intersectional.

Version 3

We weren't just a bunch of separate ethnic groups that correspond to boxes you check on an admissions form. We weren't just Mexican, Korean, Pacific Islander, or African-American. We were intersectional. We knew we were supposed to be labeled and divided, but we tried to resist it.

Original

"We weren't just a bunch of separate ethnic groups that correspond to boxes you check on an admissions form. We weren't just Mexican, Korean, Pacific Islander, or African-American. We were intersectional. We were the kids who didn't know we were supposed to be labeled and divided, who instead *collided*—and generated our own power." (74)

Version 1

We weren't a bunch of separate ethnic groups that correspond to boxes you check on an admissions form. We weren't Mexican, Korean, Pacific Islander, or African-American. We were intersectional.

Version 2

We weren't just a bunch of separate ethnic groups that correspond to boxes you check on an admissions form. We weren't just Mexican, Korean, Pacific Islander, or African-American. We were intersectional.

Version 3

We weren't just a bunch of separate ethnic groups that correspond to boxes you check on an admissions form. We weren't just Mexican, Korean, Pacific Islander, or African-American. We were intersectional. We knew we were supposed to be labeled and divided, but we tried to resist it.

Original

"We weren't just a bunch of separate ethnic groups that correspond to boxes you check on an admissions form. We weren't just Mexican, Korean, Pacific Islander, or African-American. We were intersectional. We were the kids who didn't know we were supposed to be labeled and divided, who instead *collided*—and generated our own power." (74)

From AMERICAN LIKE ME, Reflections on Life Between Cultures by America Ferrera. Copyright © 2018 by America Ferrera. Reprinted with the permission of Gallery Books, an imprint of Simon & Schuster LLC. All rights reserved.